

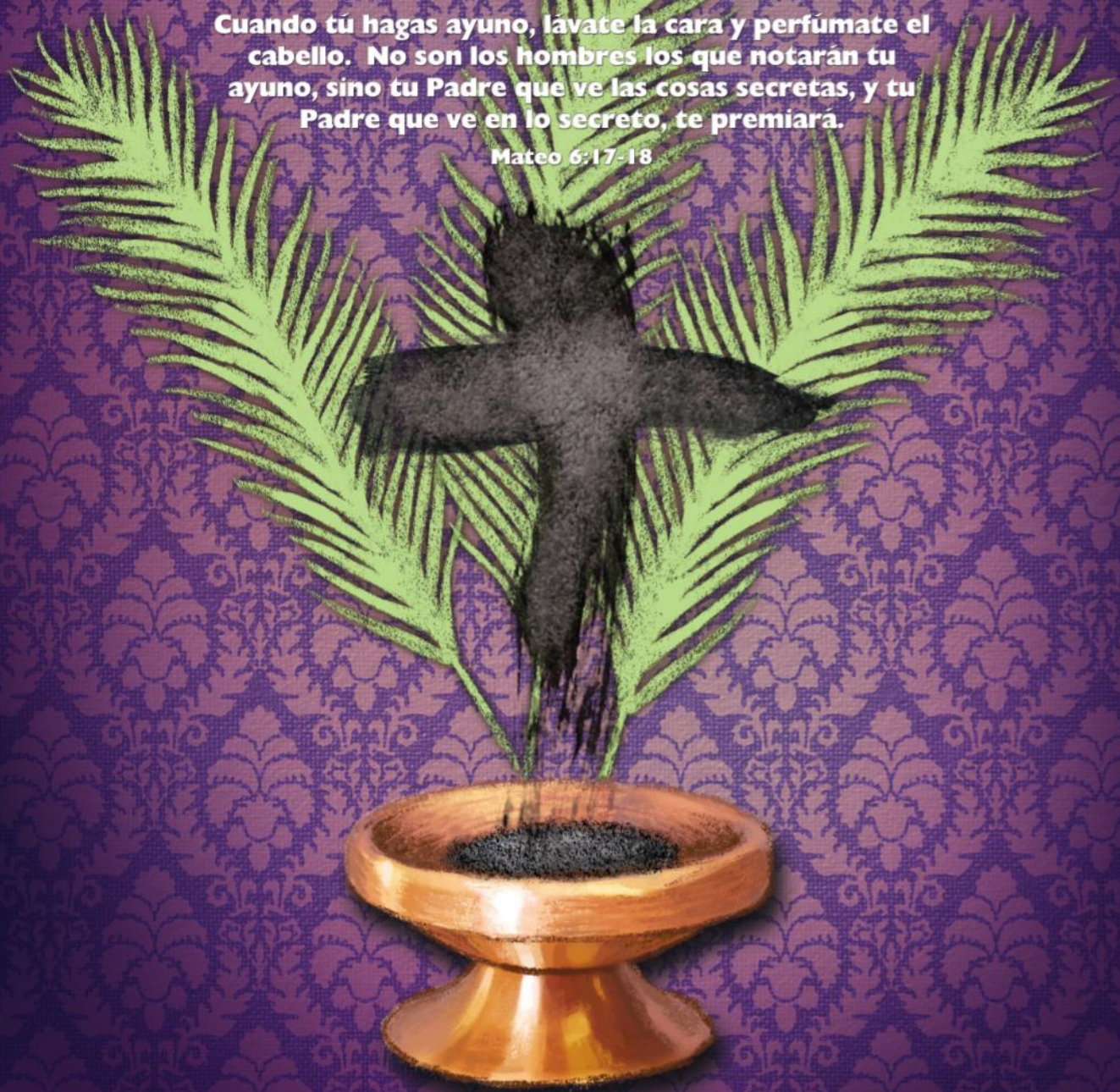
Ash WEDNESDAY MIÉRCOLES *de Ceniza*

But when you fast, anoint your head and wash your face, so that you may not appear to others to be fasting, except to your Father who is hidden. And your Father who sees what is hidden will repay you.

Matthew 6:17-18

Cuando tú hagas ayuno, lávate la cara y perfúmate el cabello. No son los hombres los que notarán tu ayuno, sino tu Padre que ve las cosas secretas, y tu Padre que ve en lo secreto, te premiará.

Mateo 6:17-18



DEL ESCRITORIO DEL PASTOR/ FROM THE PASTOR'S DESK

"Busquen al Señor mientras puedan encontrarlo, llámenlo mientras esta cerca. Que el malvado deje su camino, que el perverso deje sus ideas; vuélvanse al Señor y el tendrá compasión de ustedes". (Isaías 55,6-7a)

"Seek the Lord while he may be found, call him while he is near. Let the scoundrel forsake his way and the wicked man his thoughts; Let him turn to the Lord for mercy". (Isaiah 55, 6-7)



CUARESMA:

- Significa 40 días de preparación para celebrar los misterios de la pasión, muerte, Resurrección de Jesús. Comienza este tiempo litúrgico con el Miércoles de Ceniza.
- Color morado— significa penitencia, obliga al ayuno y a la abstinencia de comer carne todos los viernes de cuaresma y miércoles de ceniza.
- ¿A quienes? A adultos mayores de 18 años hasta una edad adulta. Están fuera de esta obligación aquellas personas que tengan enfermedades como la diabetes o alguna enfermedad terminal. Tres disciplinas podemos incentivar mas en este tiempo: Oración, Ayuno y Generosidad.
- Hacer mas silencio, ser mas sencillo y compartir mas.
- Les invito a celebrar la cuaresma como una transformación y un cambio feliz en nuestra vida para ser mejores personas y para agradecer a Dios su inmensa generosidad en darme la salvación a través de su hijo Jesucristo.
- Los esperamos el miércoles de ceniza para dar comienzo a esta gran celebración.

LENT:

- Signifies 40 days of preparation to celebrate the mysteries of the Passion, Death, and Resurrection of Jesus. The liturgy begins on Ash Wednesday.
- For who? All adults over the age of 18 until they reach adult age. Those who are ill, such as diabetes or have a terminal illness are not obligated to fast. We can encourage these three disciplines more during this time: Prayer, Fasting, and Generosity.
- Being more silent, more simple and share more.
- We invite you to come celebrate lent as a way of transforming one's self and making a good change in our lives to become better people and give thanks to God for his immense generosity for saving us through his son Jesus Christ.
- We hope to see you on Ash Wednesday to begin this grand celebration.

Agradezco la colaboración de todas las personas involucradas en la organización, preparación, donaciones antes y durante la celebración del 2 de Febrero, día de la Candelaria, donde también celebramos la Vida Consagrada, haciendo un sencillo pero merecido homenaje a la **Hna. Roció Hurtado** ya que ha estado apoyando a diferentes Ministerios aquí en Santa Teresa, durante mas de 10 años., y también agradeciendo al **Seminarista José Refugio Soto** y la **Hna. Isabel Reyes** además felicitando a los **Misioneros Apóstoles de la Palabra** por su servicio. Gracias al Padre **John Boiko**, **Sandra González** y **Movimiento Familiar Cristiano** por su apoyo en este evento, y a todos los Ministerios que hicieron que esto fuera posible gracias a su generosidad:

*I would like to thank everyone that was involved in the organization, preparation, for donation before and during the February 2nd Celebration of the Presentation of the Lord, we also celebrated the Religious life, giving a humble but, deserving tribute to the **Sister Rocio Hurtado**, knowing that she has being helping different ministries here at Santa Teresa for more than 10 years. And thanking the Seminarian **Jose Refugio Soto** and **Sister Isabel Reyes**, and Congrats to the **Missionaries Apostles of the Word**. Thanks to Father **John Boiko**, **Sandra Gonzalez** and **Christian Family Movement** for the help and support in this event, and to all the Ministries that made this possible, thanks for your generosity:*

* Adoración Nocturna, * Apóstoles de la Palabra, * CRSP Hombres, * CRSP Mujeres, * CERS, *Guadalupanas, * Nueva Vida en Cristo, * Cursillistas, * Coro Santa Teresa, * Catecismo, * Grupo Juvenil, * Angelitos de Dios, * Adolescentes, * Grupo de Oración, * Coro Santa Trinidad, * Coro Juan Pablo II.

Bendiciones/ Blessings: Rev. Victor Mayorga.



Missionaries Apostles of the Word



Seminarian Jose Refugio Soto



Sister Isabel Reyes



Sister Rocio Hurtado

Mass Intentions: February 10th– February 16th, 2018
Intenciones de Misa del 10 al 16 de Febrero, 2018

Sat/Sab, February 10th

7:00 pm: †Andres Acevedo, †Paula Acevedo, †Felipa Espinoza, †Pedro Espinoza y
 animas del purgatorio.

Sun/Dom, February 11th

8:00 am: †Ester Garcia (b-day)

† Eduardo Alvarado †Manuel Maciel and souls of Purgatory
 Jose Luis and Gloria Ponce (40 aniv. Matr.)

10:00 am: Catarino Ortega (b-day)

Jone Von, Knights of Columbus #1834

12:00 pm: Pro populo

2:00 pm: †Juanita Maciel † Manuel Moreno †Anatolio Moreno

Mon/Lun, February 12th

No mass

Tue/Mar, February 13th

6:30pm:

Wed/Mier, February 14th

6:30 pm:

Thur/Jue, February 15th

6:30 pm:

Fri/Vier, February 16th

6:30 pm:

Weekly Collection & Financial Budget
Colecta Semanal y Presupuesto Financiero
TOTAL February/ Febrero 4, 2018

Regular Collection: \$8,456.23

Children's Collection: \$ 738.00

Total: \$9,194.23

Online Giving/ Donación en Línea

Total of January/Enero 2018
 \$ 381.31

We greatly appreciate all the people who support our
 Church generously.
 with your donations, the Parish continues
 working for our benefits.
 God bless you!



THANK YOU!
 ¡Y GRACIAS...



*Agradecemos enormemente a todas las personas que apo-
 yan a nuestra iglesia generosamente, ya que gracias a sus
 donaciones la Parroquia continua trabajando para
 beneficio de todos.
 ¡Dios los bendiga!*

Parish Breakfast Sale on / Venta de Cocina Parroquial el 01/21/18

" Cristo Renueva Su Parroquia Hombres"

Total: \$808.00

50% para el Ministerio \$404.00

50% para la Parroquia \$404.00

Nos complace el anunciarles que ahora
 la Iglesia Católica de Santa Teresa tiene un espacio en
 Instagram
 Siguenos: [@stateresabryan](https://www.instagram.com/stateresabryan)



Instagram

We are pleased to announce that Santa Teresa Catholic Church now has
 Instagram
 Follow us: [@stateresabryan](https://www.instagram.com/stateresabryan)

Did you forget your checkbook or offertory envelope
 today? Don't worry... We have you covered! One-time or recurring
 giving is as easy as...

1. Go to <https://santateresabryan.com/donate-donaciones> using any device.
2. Choose One-time or Recurring donation
3. Select your preferred form of payment (electronic check or debit/ credit card)
4. Enter your information
5. Submit your donation

Donate Online ➔



¿Olvido su talonario de cheques o el sobre del ofertorio? No te pre-
 ocupes... ¡Te tenemos cubierto! Una donacion unica o recurrente es
 tan facil como...

1. Ve a <https://santateresabryan.com/donate-donaciones> usando cual-
 quier dispositivo
2. Elija una donación ya sea única o recurrente
3. Seleccione su forma de pago preferida (cheque electrónico o tarjeta
 de debito/ crédito)
4. Ingrese su información
5. Envíe su donación

Parish Breakfast Schedule / Horario de Cocina Parroquial

Febrero/ February 11 th	Guadalupanas
Febrero/ February 18 th	Apóstoles de la Palabra
Febrero/ February 25 th	Nueva Vida en Cristo
Marzo/ March 4 th	Movimiento Familiar Cristiano
Marzo/ March 11 th	Pastoral Juvenil
Marzo/ March 18 th	Renovación Carismática
Marzo/ March 25 th	Adoración Nocturna
Abril/ April 1 st	EASTER/ PASCUA (NO PUESTO)
Abril/ April 8 th	Adolescentes



Altar servers Schedule/ Horario de Monaguillos

Febrero / February 17th

7:00pm.....Kimberly, Diego, Erick, Jairo

Febrero / February 18th

8:00am.....Julissa, Luis, Christopher, Juan, Adán, Cristian

10:00am.....Angela, Caden, Richard

12:00pm.....Gael, Nadia, Kevin, Anahi, Jessenia, Valeria



Let us pray for the sick / Oremos por nuestros enfermos:

* Santiago Gragera	* Johnny Reyes
* Lourdes Gragera	* Andrea Rueda
* Juana Lopez	* Valentina Guzman
* Valentina Guzman	* Sara Montañez
* David Romero	* Brian De Hoyos
* Carmelo Escorza	* Sylvia Romero Herrera
* Nicolas Mur	* Jerry Rivera
* Jessica Sanchez	* Jacob Bosquez
* Juana Pereida	



The Tabernacle Candle was burning lit for last week in memory of:
La vela del Santísimo la semana pasada estuvo encendida en memoria de:

† Aurora Castillo
† José Luz Muñiz
† Vivían Galván



From: Family Zapata Galvan

The Tabernacle Candle is burning lit for this week :
La vela del Santísimo esta semana estará encendida:

Por la salud de Alicia Moreno



de parte de Familia Mata.

Weekly Scripture Readings/ Lecturas Semanales

Sat/Sab, Feb 10.....	1Kgs 12:26-32 Mk 8:1-10
Sun/Dom, Feb 11.....	Lv 13:1-2,44-46 1Cor10:31—11:1 Mk 1:40-45
Mon/Lun, Feb 12.....	2 Sm 15:13-14.30; 16:5-13 Mk 5:1-20
Tue/Mar, Feb 13.....	Jas 1:1-11 Mk 8:11-13
Wed/Mier, Feb 14.....	2Cor5:20—6:2 Mt6:1-6,16-18
Thur/Jue, Feb 15.....	Is 58:1-9 Mt 9:14-16
Fri/Vier, Feb 16.....	Is 58:1-9a Mt 9:14-15



Hora Santa de Adoración/ Holy Hour of Adoration

Jueves a las 7:00pm / Thursday 7:00pm.

Febrero/February 8 th	Adolescentes
Febrero/February 15 th	Contemplación
Febrero/February 22 th	Cursillistas
Marzo/March 1 st	Renovación Carismática
Marzo/March 8 th	Cristo Renueva Su Parroquia Hombres
Marzo/March 15 th	Contemplación
Marzo/March 22 th	Cristo Renueva Su Parroquia Mujeres



Felicidades a:

David Mendoza

Por celebrar en nuestra Parroquia su Presentación de 3 años.
Bendición hecha por el Rev. John Boiko.



Felicidades a:

Camila Sophía Díaz

Por haber recibido el sacramento del Bautismo el día Sábado 3 de Febrero del 2018, por el Rev. John Boiko.



LA IGLESIA CATOLICA DE SANTA TERESA

CON LA COORDINACION DEL COMITE JAMAICA 2018



Hacen una cordial invitación a toda joven, de entre 14-18 años a participar en nuestro

"CONCURSO DE REINADO 2018"

En el marco tradicional de un concurso de belleza y con el objetivo de enaltecer belleza, inteligencia y carisma.

Se le pide a toda joven que este pensando en inscribirse, ser miembro de la Comunidad Católica.

Para mayor información comuníquese a la oficina

Parroquia de Santa Teresa:

(979)822-2932 (979)822-5714

!!! No pierdas esta oportunidad!!!

Les damos la bienvenida a los nuevos miembros de la Iglesia, hijos de Dios y herederos de la Gloria, quienes recibieron el sacramento del Bautismo el día Sábado 3 de Febrero del 2018, por el Rev. John Boiko.

- * Jazmin Hernandez
- * Silvano M. Herrera
- * Camila A. Sanchez
- * Adolfo D. Perez



LENT 2018 PENANCE SERVICES. SERVICIOS PENITENCIALES DE CUARESMA 2018.

- 6:30pm Tuesday, February 20St. Mary's -College Station.
- 7:00pm Wednesday, February 21St. Mary's- Caldwell.
- 7:00pm Tuesday, February 27St. Mary's -Bremond.
- 7:00pm Thursday, March 1stSt. Francis -Franklin.
- 7:00pm Wednesday, March 7.....St. Thomas Aquinas- College Station.
- 7:00pm Tuesday, March 20St. Mary's -Hearne.
- 10:00am Thursday March 22St. Joseph /St. Anthony -Bryan.
- 6:00pm Thursday March 22St. Joseph/ St. Anthony -Bryan.
- 7:00pm Friday, March 23.....Santa Teresa -Bryan.



ASH WEDNESDAY MIÉRCOLES DE CENIZA FEB. 14, 2018



- 6:00am Mass (bilingual)
Misa (bilingüe)
- 9:00am Communion Service (bilingual)
Servicio de Comunión (bilingüe)
- 12:00pm Mass (bilingual)
Misa (bilingüe)
- 4:00pm Communion Service (bilingual)
Servicio de Comunión (bilingüe)
- 7:00pm Mass (Spanish)
Misa (Español)

ANUNCIOS PARROQUIALES/ ANNOUNCEMENTS

- Esta semana el puesto estará dirigido por el Ministerio de Monaguillos, por favor apóyenlos.
- Los horarios de los ministerios de Liturgia del 3 de Febrero al 30 de Abril ya están disponibles detrás del altar y en la pagina electrónica de Santa Teresa.
- Estamos buscando personas interesadas en participar en el Vía Crucis Viviente. Si esta interesado por favor comuníquense a la oficina Parroquial o con el Seminarista José Refugio (512)589-4887.
- Cristo Renueva Su Parroquia Mujeres te invita a su Retiro de Mujeres el Sábado 24 y Domingo 25 de Febrero, 2018. en el Salón Guadalupe a partir de las 7:00 am. Interesadas comuníquense con Martha (979)204-9348.
- This weekend the breakfast is being led by Altar Servers Ministry, please support them.
- The Liturgical Ministers' schedules for February through April are now available behind the Altar and our website.
- We are looking for people interested in participation in the Stations of the Cross play. If you are interested please communicate with the Seminararian Jose Refugio (512)589-4887.
- Christ's Renews His Parish Women invite you to their Women's Retreat on Saturday 24th and Sunday 25th of February, 2018 in Guadalupe Hall beginning at 7:00 am. If interested contact Martha at (979) 204-9348. It will be in Spanish.

Convocatoria

Para

Vía Crucis Viviente 2018

Queremos tener el Vía Crucis Viviente este año. Necesitamos reunir a las personas que han participado en los años pasados y a personas que quieran ser parte de esta planeación.

Favor de comunicarse con
Hno. José Refugio al (512)589-4887

Se necesitan personas para:

- | | |
|--------------|------------------|
| * Actores | * Vestuario |
| * Sonidos | * Escenografía |
| * Decoración | * Orden y mas... |

Con su colaboración muchos podrán conocer mas a Jesús.



Pastor,
Rev. Victor Mayorga
rev.mayorga@stateresa.org



Associate Pastor,
Rev. John Boiko
rev.boiko@stateresa.org



Deacon
Rev. Fred Molina
st.teresa@verizon.net



Secretary
Mary Maldonado
mary.maldonado@stateresa.org



Business Administrator &
Bookkeeper
Betty Turner
betty.turner@stateresa.org

CONTACT US

Santa Teresa Catholic Church
1212 Lucky St.
Bryan, TX
77803

MASS HOURS

HORARIOS DE MISA

Saturday/Sabado 7:00pm Español
Sunday/Domingo 8:00am Español
10:00am English
12:00am Español
2:00pm Español
Monday/Lunes No mass/No misa
Tuesday/Martes 6:30pm Español
Wednes./Mier. 6:30pm Español
Thursday/Jueves 6:30pm Español
Friday/Viernes 6:30pm Español

PHONE/TELEFONO

(979) 822-2932
(979) 822-5714

FAX

(979) 822-6957

E-MAIL

st.teresa@verizon.net

CCD OFFICE

(979) 822-5557

OFFICE HOURS

Monday -Thursday/Lunes a Jueves
1:00pm-7:00pm

Friday/Viernes
1:00pm-6:00pm

Saturday & Sunday/
Sabado & Domingo

Closed/Cerrado

HORARIOS DE OFICINA

CONFESIONES/ CONFESSIONS

Sabado/Saturday
9:00am -10am
&
6:00pm-7:00pm

WEB PAGE / PAGINA WEB

www.santateresabryan.com

FACEBOOK

St. Teresa, Bryan TX

INSTAGRAM

@santateresabryan

CONTACTANOS



Liturgical Director
Sandra González
sandra.gonzalez@stateresa.org



Director of Religious Education
Martha Gallegos
martha.gallegos@stateresa.org



Records Archives
Maribel Escorza
maribel.escorza@stateresa.org



Website Editor
Aida Seaton
aida.seaton@stateresa.org



Seminarian
Jose Refugio Soto
jose.soto@stateresa.org



Maintenance
Jason Turner
jason.turner@stateresa.org

Alterations By Esther
2902 Minnesota Ave. • Bryan, TX 77803
979-778-4619
alterbyesther@suddenlink.net

Rodriguez
WHEEL ALIGNMENT
\$10 off labor
979-775-0373
1009 West Wm. J. Bryan • 77803
rodriguezwheelalignment.com

LA PERLA TAPATIA
CARNICERIA Y FRUTERIA
Frutas y Verduras de Calidad
Extenso surtido en carnes: cortes al gusto del Cliente
Barbacoa • Carnitas • Tripitas • Chicharrones
510 W. WILLIAM J. BRYAN **979-823-8624**

Mobil 1 Lube Express
Gabriel Garcia, Owner
Texas Oil and Lube
2209 E. Wm. J. Bryan
979-731-8532
Tradition Oil & Lube
1404 W. Villa Maria
979-822-4202

LA TIENDA DE LA RAZA
LA NORIENTITA
CAMBIO DE CHEQUES / ENVIO DE DINERO
105 N. Brazos • **979-779-7046** • lanorientita1@gmail.com

MEXICAN GRILL
EST. 2017
CILANTRO
AUTHENTIC MEXICAN FOODS
BRYAN, TX
979-704-6751
106 N. Parker Ave.
cilantrobc.com

2001 Hwy. 21
San Jacinto @ Texas Ave.
LA MICHOCANA
MEAT MARKET
SINCE 1986
979-778-3121

CHOATE
MONUMENT COMPANY
EST. 1978
Providing quality granite & marble memorials since 1978
CHRIS & KIMBERLY ROSS
Owners
1108 N. Texas Ave.
979.775.7907

Garcia Towing
Hector Garcia, Owner
TDLR# 006455021C
979-822-0663
1519 Ursuline Ave.

RODRIGUEZ & GIMBERT
ABOGADOS
Call 24 Hours **979-823-3000**
Licenciado Joseph "Jody" Rodriguez
ATTORNEY AT LAW
"El Abogado Que Habla Su Idioma" jrodriguez@rglawyer.com
Casos de Familia • Defensa Criminal • Accidentes de Auto y Trabajo
308 E. 27th Street **www.rglawyer.com**

Treviño-Smith Funeral Home
Serving Your Family is Our Family Business
www.TrevinoSmithFuneralHome.com **979-822-2424**
On behalf of the Treviño-Smith Funeral Home we would like to welcome our new priests, Father Victor Mayorga and Father John Boiko to Santa Teresa Catholic Church and back to the Bryan-College Station Community. Thank you for your dedicated service to the catholic community.

SELL FAST * ANY CONDITION
RIDDLE
PROPERTY BUYERS
979-985-2001
www.RiddlePropertyBuyers.com

Hillier
Funeral, Cremation & Bereavement Specialists
www.hillierfuneralhome.com
979-822-1571
2901 E. 29th St., Bryan
4080 Hwy. 6 S., College Station
Servicios fúnebres con respeto y personalización a precios razonables.
Cremaciones \$75/mes
Servicios Fúnebres \$125/mes
El plan de precios sera basado en la edad y la salud determinadas durante la primera visita.

ARIGHT INSURANCE AGENCY
arightinsurance.com
1406 W. William J. Bryan Pkwy. #200 • Bryan
979-823-6963
1610 E. Main St. #143 • Madisonville
936-348-2241

Dedicados a todo tipo de casos de
INMIGRACION
ACCIDENTES- CASOS PENALES
Perdones Provisionales • Residencia Permanente • Permiso de Trabajo
Ciudadanía • Visas Temporales • Asilo • Fianzas de Inmigración
Certificación de Jovenes Inmigrantes • VAWA • DACA • TPS
juanreyeslegal.com
LAW OFFICE OF JUAN REYES
no certificado por la mesa directiva de especialización legal de Texas
1003 S. Texas Ave., Rm. #4 6633 Hillcroft, Ste. 211
Bryan, TX 77803 Houston, TX 77081
979-704-6004 713-270-7171
Fax: 979-704-6019 Fax: 713-270-5146

Your Church is closer than you think...
Mass Times
Bulletins • Directions
Local Businesses
Visit **DISCOVERMASS.com**

myParish
The App for Catholic Life Every Day
www.myParishApp.com
Available for Apple and Android

CITY PAINT & BODY
Collision Repair Center
Robert Velasquez, Owner
1300 W. William J. Bryan Pkwy.
www.citypaintandbody.com 979-823-5255

JOYERIA Y NOVEDADES
Anillos De Matrimonio
Medallitas de Bautizo
Anillos De 15 Años
Reparacion de Joyas Relojes
Compro Oro Quebrado
Antonio P. Garcia
Leticia Garcia
979-575-2053
979-779-2221 1305 W.J. Bryan Pkwy. #200

WEST 25th
Laundry & Dry Cleaning
Alterations • Same Day Service
Owned & Operated by the Lopez Family for 45 Years
506 W. Wm. J. Bryan Pkwy., Bryan, TX • **979-775-8354**

PALOMARES CONSTRUCTION
three generations of solid foundations
JESSE PALOMARES
402 Eden Lane **979-822-5959**
palomacn@gmail.com

Lara's Painting
Commercial & Residential
Interior & Exterior
FREE Estimates
Jesus Lara
Owner
979-422-6504